

ด่วนที่สุด

ที่ กต ๑๔๐๓/๔๙๕



กวด. ๒๗
วันที่ ๑๖ ก.พ. ๖๗
เวลา ๑๕.๓๑

สลด. (eMail)

ส่ง : กวด.

รับที่ : ๕1989/67

16 ก.พ. 2567 เวลา 15.30 น.



กระทรวงการต่างประเทศ

ถนนศรีอยุธยา กทม. ๑๐๔๐๐

๑๖ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๗

เรื่อง ร่างเอกสารผลลัพธ์การประชุมคณะกรรมการร่วมเพื่อความร่วมมือทวิภาคีไทย - อินเดีย ครั้งที่ ๑๐
เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

สิ่งที่ส่งมาด้วย ร่างเอกสารผลลัพธ์การประชุมคณะกรรมการร่วมฯ พร้อมคำแปลภาษาไทย
อย่างไม่เป็นทางการ

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศขอเสนอเรื่องการขอความเห็นชอบต่อร่างเอกสารผลลัพธ์
การประชุมคณะกรรมการร่วมเพื่อความร่วมมือทวิภาคีไทย - อินเดีย ครั้งที่ ๑๐ (10th Joint Commission
for Bilateral Cooperation between Thailand - India) มาเพื่อคณะรัฐมนตรีพิจารณา โดยเรื่องนี้เข้าข่าย
ที่จะต้องนำเสนอคณะรัฐมนตรีตามพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี
พ.ศ. ๒๕๔๘ มาตรา ๔ (๗) ดังรายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

ทั้งนี้ เรื่องดังกล่าวมีรายละเอียด ดังนี้

๑. เหตุผลความจำเป็นที่ต้องเสนอคณะรัฐมนตรี

ร่างเอกสารผลลัพธ์การประชุมคณะกรรมการร่วมฯ มีประเด็นสำคัญในเชิงนโยบาย
ด้านความสัมพันธ์ระหว่างประเทศและองค์การระหว่างประเทศ จึงอยู่ในข่ายที่ควรนำเรื่องเสนอคณะรัฐมนตรี
เพื่อพิจารณาตามนัยมาตรา ๔ (๗) ของพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี
พ.ศ. ๒๕๔๘

๒. ความเร่งด่วนของเรื่อง

รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศจะเป็นหัวหน้าคณะ
ผู้แทนไทยเข้าร่วมการประชุมคณะกรรมการร่วมฯ โดยใช้ร่างเอกสารผลลัพธ์การประชุมดังกล่าว
เป็นกรอบในการหารือกับฝ่ายอินเดีย ระหว่างวันที่ ๒๖ - ๒๗ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๗ จึงขอความอนุเคราะห์
เสนอต่อคณะรัฐมนตรีภายในวันที่ ๒๐ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๗

๓. สารสำคัญ

๓.๑ สาธารณรัฐอินเดียจะเป็นเจ้าภาพจัดการประชุมคณะกรรมการร่วมเพื่อความร่วมมือ
ทวิภาคีไทย - อินเดีย ครั้งที่ ๑๐ ระหว่างวันที่ ๒๖ - ๒๗ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๗ ณ กรุงนิวเดลี สาธารณรัฐอินเดีย
โดยมีนายปานปรีย์ พหิทธานุกร รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ
และนายสุพรหมณย์ม ชัยคังกระ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศสาธารณรัฐอินเดีย เป็นประธานร่วม

๓.๒ เมื่อวันที่ ๗ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๗ กระทรวงการต่างประเทศจัดการประชุมเตรียมการ
สำหรับการประชุมคณะกรรมการร่วมเพื่อความร่วมมือทวิภาคีไทย - อินเดีย ครั้งที่ ๑๐ โดยมีผู้แทนหน่วยงาน
ที่เกี่ยวข้องของประเทศไทยเข้าร่วม เพื่อหารือเกี่ยวกับประเด็นความร่วมมือระหว่างไทย - อินเดีย รวมทั้ง
ข้อมูลและข้อคิดเห็นที่ฝ่ายไทยควรหยิบยกขึ้นหารือกับฝ่ายอินเดีย ตลอดจนประเด็นที่คาดว่าฝ่ายอินเดีย
จะหยิบยกขึ้นหารือในช่วงการประชุมคณะกรรมการร่วมฯ

๓.๓ กระทรวงการต่างประเทศสาธารณรัฐอินเดียนั้นจัดทำและเสนอร่างเอกสารผลลัพธ์การประชุมคณะกรรมการร่วมฯ ซึ่งบรรจุประเด็นความร่วมมือระหว่างประเทศไทยกับสาธารณรัฐอินเดียนั้นที่คาดว่าทั้งสองฝ่ายจะหยิบยกขึ้นหารือระหว่างการประชุมคณะกรรมการร่วมฯ ซึ่งกระทรวงการต่างประเทศได้หารือและขอรับข้อคิดเห็นจากหน่วยงานที่เกี่ยวข้องของประเทศไทยเกี่ยวกับร่างเอกสารผลลัพธ์จากการประชุมเตรียมการข้างต้น รวมทั้งมีหนังสือถึงหน่วยงานที่เกี่ยวข้องเพื่อพิจารณาให้ความเห็นเพิ่มเติมแล้ว

๓.๔ ร่างเอกสารผลลัพธ์การประชุมคณะกรรมการร่วมฯ มีสาระสำคัญเกี่ยวกับประเด็นความร่วมมือทวิภาคีที่ทั้งสองประเทศดำเนินการร่วมกัน และประเด็นที่ทั้งสองฝ่ายเห็นพ้องที่จะผลักดันให้เกิดความคืบหน้า เพื่อประโยชน์ของการดำเนินความสัมพันธ์ โดยประเด็นหลักที่จะหยิบยกขึ้นหารือในที่ประชุมข้างต้น ได้แก่ ความร่วมมือด้านการเมืองและความมั่นคง เศรษฐกิจ ความเชื่อมโยง วิทยาศาสตร์และเทคโนโลยี การศึกษา สาธารณสุข การท่องเที่ยว วัฒนธรรม การแลกเปลี่ยนของภาคประชาชน และประเด็นสถานการณ์ในภูมิภาค

๓.๕ ร่างเอกสารผลลัพธ์การประชุมคณะกรรมการร่วมฯ เป็นการแสดงเจตนาของประเทศไทยและสาธารณรัฐอินเดียนั้นที่จะมุ่งส่งเสริมและกระชับความสัมพันธ์ในด้านต่าง ๆ โดยมีได้มีเจตนาให้เป็นความตกลงที่ก่อให้เกิดพันธกรณีภายใต้บังคับของกฎหมายระหว่างประเทศ ดังนั้น ร่างเอกสารผลลัพธ์การประชุมดังกล่าวจึงไม่เป็นสนธิสัญญาตามกฎหมายระหว่างประเทศ และไม่เป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๑๗๘ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พ.ศ. ๒๕๖๐

๔. ประโยชน์และผลกระทบ

เนื้อหาของเอกสารผลลัพธ์การประชุมคณะกรรมการร่วมฯ เป็นการระบุเจตนาของประเทศไทยและสาธารณรัฐอินเดียนั้นในการมุ่งส่งเสริมความร่วมมือทวิภาคีในด้านต่าง ๆ โดยหน่วยงานที่เกี่ยวข้องร่วมกันพิจารณาแล้วว่า มีความเหมาะสม สอดคล้องกับนโยบายและผลประโยชน์ของประเทศไทย และสามารถปฏิบัติได้ภายใต้กฎหมายระเบียบและข้อบังคับที่มีอยู่ในปัจจุบัน

๕. ค่าใช้จ่ายและแหล่งที่มา หรือการสูญเสียรายได้

๖. ความเห็นหรือความเห็นชอบ/อนุมัติของหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง

กระทรวงการต่างประเทศประสานงานและจัดการประชุมเตรียมการฯ เพื่อขอรับข้อคิดเห็นของหน่วยงานที่เกี่ยวข้องต่อร่างเอกสารผลลัพธ์การประชุมฯ ได้แก่ กระทรวงกลาโหม กองบัญชาการกองทัพไทย สำนักงานตำรวจแห่งชาติ สำนักงานสภาความมั่นคงแห่งชาติ สำนักข่าวกรองแห่งชาติ คณะกรรมการการรักษาความมั่นคงปลอดภัยไซเบอร์แห่งชาติ กระทรวงยุติธรรม กระทรวงมหาดไทย กระทรวงพาณิชย์ กระทรวงคมนาคม กระทรวงการอุดมศึกษา วิทยาศาสตร์ วิจัยและนวัตกรรม กระทรวงศึกษาธิการ กระทรวงดิจิทัลเพื่อเศรษฐกิจและสังคม กระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา กระทรวงสาธารณสุข กระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม กระทรวงวัฒนธรรม กระทรวงพลังงาน การท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย ธนาคารแห่งประเทศไทย สำนักงานวัฒนธรรมแห่งชาติ สำนักงานส่งเสริมวิสาหกิจขนาดกลางและขนาดย่อม สำนักงานการบินพลเรือนแห่งประเทศไทย หอการค้าไทยและสภาหอการค้าแห่งประเทศไทย สำนักงานพัฒนาเทคโนโลยีอวกาศและภูมิสารสนเทศ (องค์การมหาชน) และสำนักงานคณะกรรมการนโยบายเขตพัฒนาพิเศษภาคตะวันออก โดยทุกหน่วยงานแจ้งว่า ไม่มีข้อขัดข้องต่อเนื้อหาของร่างเอกสารผลลัพธ์ดังกล่าว พร้อมทั้งให้ข้อคิดเห็นเพิ่มเติมซึ่งกระทรวงการต่างประเทศดำเนินการรวบรวมแล้วและจะนำไปเจรจาข้อสรุปกับฝ่ายอินเดียนต่อไป

๗. ข้อกฎหมายและมติคณะรัฐมนตรีที่เกี่ยวข้อง

๘. ข้อเสนอของหน่วยงานของรัฐ/คณะกรรมการเจ้าของเรื่อง

กระทรวงการต่างประเทศขอเรียนเสนอคณะรัฐมนตรีพิจารณา ดังนี้

๘.๑ ให้ความเห็นชอบต่อร่างเอกสารผลลัพธ์การประชุมคณะกรรมการร่วมฯ เพื่อเป็นกรอบในการหารือกับฝ่ายอินเดีย ระหว่างวันที่ ๒๖ - ๒๗ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๗

๘.๒ ขออนุมัติให้รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ หรือผู้ที่ได้รับมอบหมายลงนามในเอกสารผลลัพธ์การประชุมดังกล่าวร่วมกับรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศสาธารณรัฐอินเดีย

๘.๓ หากมีความจำเป็นต้องแก้ไขปรับปรุงร่างเอกสารผลลัพธ์การประชุมฯ ดังกล่าว ในส่วนที่จะเป็นประโยชน์ต่อการดำเนินความสัมพันธ์แต่ไม่ใช่สาระสำคัญหรือไม่ขัดต่อผลประโยชน์ของประเทศไทย ขอให้กระทรวงการต่างประเทศและคณะผู้แทนไทยที่เข้าร่วมการประชุมฯ สามารถพิจารณา ดำเนินการได้ โดยไม่ต้องเสนอคณะรัฐมนตรีพิจารณาอีก

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณานำเสนอคณะรัฐมนตรีต่อไป

ขอแสดงความนับถือ



(นายปานปรีย์ พหิทธานุกร)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศ

กรมเอเชียใต้ ตะวันออกกลางและแอฟริกา

กองเอเชียใต้และเอเชียกลาง

โทร. ๐ ๒๒๐๓ ๕๐๐๐ ต่อ ๑๒๐๒๘ (พรพรรณฯ โทร ๐๘๙ ๔๙๔ ๓๐๒๗)

โทรสาร ๐ ๒๕๔๓ ๕๐๔๕

ไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ porpun.pu@mfa.go.th